

---

## LETTER TO THE EDITOR

二零零六年八月九日

致明報編輯：

有關 Jenny Kwan 關慧貞在八月七日於貴報撰寫代表卑詩到訪中國的社論。

我對於關慧貞能追上省政府與亞太地區推動建立更強關係感到高興。事實上，省長金寶爾在去年成立的卑詩亞太貿易委員會，目的是提供諮詢工作，協助卑詩省突顯獨特的門戶條件和連接省內各區的資源。

省長金寶爾將卑詩省塑造成通往亞太地區的北美門戶，因此集合一群可以協助他實現有關理想的人去推行這項計劃。這個小組包括來自商界、社區、及學界的代表，目標是提出如何促進投資及貿易的建議。

我們在今年六月收到一份由中國/香港諮詢小組撰寫的詳細報告。報告內提出超過 60 項建議，包括多項有關拓展連接卑詩省及中國/香港的建議。省政府已經開始招募駐亞洲的代表，他們即將在年底前履職。

我同意關小姐指宣傳是一項推擴卑詩省的方法。不過，她在報紙上提出質疑前應先了解這個議題，因為卑詩省在未曾獲得中國政府確認為認可旅遊目的地前，不能夠宣傳為旅遊目的地。

肯定的是，關小姐和她的同僚已經開始明白到卑詩省與亞太地區存在大量商機。省政府在推動更多新的貿易和商業發展的同時亦感激她的支持。

韓仕新

省經濟發展廳長  
兼專責亞太策略及冬奥廳長